

# GEMEINDE TRUDEN IM NATURPARK

39040 Truden i.N. (BZ) - Köcknschmiedgasse 1  
Tel.: 0471 / 869033 Fax: 0471 / 869213  
Steuernummer 80011270214



# COMUNE DI TRODENA NEL PARCO NATURALE

39040 Trodena n.p.n. (BZ) - Via Köcknschmied 1  
Tel.: 0471 / 869033 Fax: 0471 / 869213  
Codice Fiscale 80011270214

## ANORDNUNG NR. 22/2026

**Zeitweilige Schließung eines Teiles der Kajetan-Pacher-Straße von der Feuerwehrrhalle bis zur Kreuzung Andreas-Hofer-Straße, am Sonntag, den 24.05.2026 von 09.00 bis 16.00 Uhr, für die Abhaltung des Frühschoppens der Freiwilligen Feuerwehr Truden.**

### DER BÜRGERMEISTER

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 08.05.2026 des Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Truden Ludwig Stefan, welcher um zeitweilige Schließung eines Teiles der Kajetan-Pacher-Straße von der Feuerwehrrhalle bis zur Kreuzung Andreas-Hofer-Straße, am Sonntag, den 24.05.2026 von 09.00 bis 16.00 Uhr, für die Abhaltung eines Frühschoppens ansucht;

Aus den genannten Gründen für angebracht erachtet der zeitweiligen Schließung eines Teiles der Kajetan-Pacher-Straße, von der Feuerwehrrhalle bis zur Kreuzung Andreas-Hofer-Straße, am Sonntag, den 24.05.2026 von 09.00 bis 16.00 Uhr zuzustimmen;

Angesichts der Sachlage und gestützt auf folgende Rechtsvorschriften:

- Art. 6 der Straßenverkehrsordnung (Legislativdekret vom 30.04.1992, Nr. 285);
- Art. 62 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2;

### o r d n e t

aus den in den Prämissen genannten Gründen,

**1. die zeitweilige Schließung eines Teiles der Kajetan-Pacher-Straße, von der Feuerwehrrhalle bis zur Kreuzung Andreas-Hofer-Straße, am Sonntag, den 24.05.2026 von 09.00 bis 16.00 Uhr an.**

2. Die Freiwillige Feuerwehr Truden muss die ordnungsgemäße Abwicklung des Frühschoppens garantieren und ist verantwortlich für die Anbringung der Hinweisschilder zur Straßenschließung und die Information der Anrainer.

## ORDINANZA N. 22/2026

**Chiusura temporanea di una parte della Via Kajetan-Pacher, dalla caserma dei Vigili del fuoco fino all'incrocio con la Via Andreas-Hofer, la domenica 24.05.2026 dalle ore 09.00 alle ore 16.00 per lo svolgimento dell'aperitivo mattutino dei Vigili del Fuoco Volontari di Trodena.**

### IL SINDACO

Vista la domanda del 08.05.2026 del comandante dei Vigili del Fuoco Volontari di Trodena Ludwig Stefan, che chiede la chiusura temporanea di una parte della Via Kajetan-Pacher dalla caserma dei Vigili del fuoco fino all'incrocio con la Via Andreas-Hofer, domenica 24.05.2026 dalle ore 09.00 alle ore 16.00 per lo svolgimento di un aperitivo mattutino;

Di acconsentire per i suddetti motivi alla chiusura temporanea di una parte della Via Kajetan-Pacher, dalla caserma dei Vigili del Fuoco Volontari fino all'incrocio con la Via Andreas-Hofer, la domenica 24.05.2026 dalle ore 09.00 alle ore 16.00;

Valutato lo stato delle cose e viste le seguenti norme:

- art. 6 del Codice della Strada (d.lgs. 30.04.1992, n. 285);
- art. 62 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 03.05.2018, n. 2;

### o r d i n a

per i motivi espressi nelle premesse,

**1. la chiusura temporanea di una parte della Via Kajetan-Pacher, dalla caserma dei Vigili del fuoco fino all'incrocio con la Via Andreas-Hofer, per domenica 24.05.2026 dalle ore 09.00 alle ore 16.00.**

2. Il corpo di Vigili del Fuoco Volontari di Trodena deve garantire lo svolgimento regolare dell'aperitivo mattutino ed è responsabile dell'installazione della relativa segnaletica di chiusura stradale e dell'informazione dei confinanti.

3. Diese Maßnahme wird durch Anschlag an der Gemeindetafel zur öffentlichen Kenntnis gebracht, Kopien derselben werden dem Kommandanten Ludwig Stefan und der Carabinieristation Truden ausgehändigt.

Es wird darauf hingewiesen, dass die vorliegende Anordnung folgendermaßen angefochten werden kann:

a) entweder mittels Einbringung einer Verwaltungsbeschwerde binnen 30 Tagen ab Kundmachung beim Minister für Infrastrukturen und Transporte (Art. 37 Straßenverkehrsordnung);

b) oder mittels eines Rekurses an das Regionale Verwaltungsgericht – Autonome Sektion Bozen binnen 60 Tagen ab Zustellung.

3. Il presente provvedimento verrà portato a conoscenza mediante pubblicazione all'albo pretorio, copia verrà inviata al comandante Ludwig Stefan ed alla Stazione dei Carabinieri di Trodena.

Si avverte che contro la presente ordinanza sono ammessi i seguenti ricorsi:

a) nel termine di 30 giorni dalla notificazione ricorso amministrativo al Ministro per le Infrastrutture ed i Trasporti (art. 37 del Codice della Strada);

b) o nel termine di 60 giorni dalla notificazione ricorso giurisdizionale al Tribunale di Giustizia Amministrativa – sezione Autonoma di Bolzano.

Truden i.N./Trodena n.p.n., am/il 18.05.2026

DER BÜRGERMEISTER/IL SINDACO

Michael Epp

*digital signierte / firmato digitalmente*